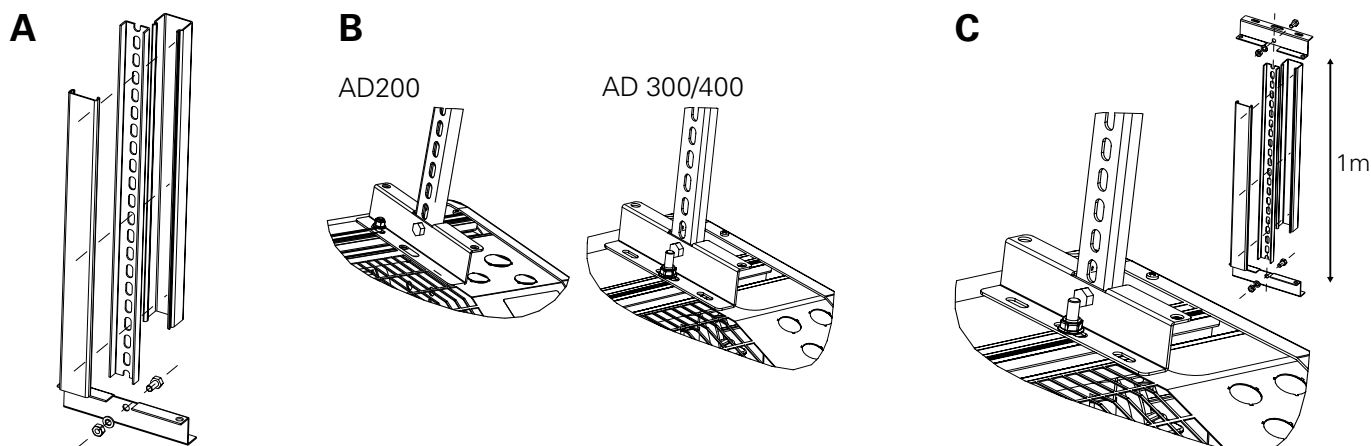


Assembly Instruction ADPK



SE

Montera 2 av upphängningsfästena i taket.
 Montera samman de 2 sista upphängningsfästena
 och pendelskenorna
 enligt fig.A.
 Fäst på ovansidan av lufridån enligt fig.B.
 Observera olika skruvplacering vid olika modeller!
 Montera i pendelskenan i takfästet enligt fig.C.
 Sätt på kabelkanalen enligt fig.A.

NO

Monter to av opphengsfestene i taket.
 Monter sammen de to siste opphengsfestene og
 pendelskinnene, se fig A.
 Sett fast på oversiden av luftporten, se fig. B.
 Observer, det er ulike skrueplasseringer ved ulike modeller.
 Monter pendelskinen i takfestet, se fig. C.
 Sett på kabelkanalen, se fig. A.

FI

Asenna 2 riippuasennuskannakkeista kattoon.
 Asenna yhteen jäljellä olevat kannakkeet kannatinkiskojen kanssa
 (kuva A).
 Kiinnitä ilmaverhokojeen yläosaan kuvan B mukaisesti.
 Houmioitse että ruuvien sijoitus vaihtelee mallista malliin!
 Asenna kannatinkiskot kattossa oleviin riippuasennuskannakkeihin
 (kuva C)
 Kiinnitä muovikourut kuvan A osoittamalla tavalla.

FR

Monter les deux équerres de suspension.
 Assembler les deux équerres avec le rail, voir fig.A.
 Assembler le tout sur le dessus du rideau d'air, voir fig.B.
 Attention il existe des emplacements différents pour les trous
 de fixation
 en fonction des modèles!
 Monter les deux autres équerres à l'extrémité du rail pour la
 fixation
 plafond voir fig.C.

GB

Mount 2 of the suspension brackets on the ceiling.
 Assemble the next 2 suspension brackets and the pendulum rails,
 see fig.A.
 Assemble on top of the air curtain, see fig.B.
 Observe different bolt placement in different models!
 Mount the pendulum rail on the ceiling, see fig.C.
 Put on the cable pit, see fig.A.

PL

Zamontuj 2 wsporniki do zawieszenia kurtryny. Skrec
 nastepne dwa wsporniki
 oraz wahadla montazowe, (patrz rys. A). Przytwierdz ten
 zestaw do kurtryny,
 (patrz rys. B). Zwr c uwage na r zne miejsca
 przytwierdzenia dla r znych
 modeli!. Przykrec caly zestaw do sufitu, (patrz rys. C).
 Nal z element, w
 kt rym bedzie poprowadzony przew d zasilajacy, (patrz
 rys. A).

DE

Befestigen Sie zwei Montagebügel an der Decke.
 Weitere zwei Montagebügel werden an den Schienen der
 Abhängevorrichtung
 befestigt, siehe Abb. A.
 Befestigen Sie diese an der Oberseite des Luftschleiers, siehe Abb.
 B.
 Bitte beachten Sie, dass abhängig vom Luftschleiertyp die Bolzen
 unterschiedlich angebracht werden. Befestigen Sie die Schienen der
 Abhängevorrichtung an der Decke, siehe Abb. C.
 Befestigen Sie die Kabelschiene, siehe Abb.A.

RU

Закрепите две из 4-х имеющихся монтажных скоб к
 потолку.
 Оставшиеся 2 скобы соедините с направляющими, как
 показано на рис.А.
 Установите и закрепите скобы с направляющими на
 верхней части завесы см. рис. В. Имейте в виду, что
 разные модели имеют различное расположение крепежа!
 Поднимите завесу с закрепленными направляющими и
 соедините со скобами, закрепленными на потолке, см.
 рис. С.
 Оденьте на направляющие кабельный короб, см. рис. А.